

Volume 22 Number 1 March 1993

ISSN 0047-4045

Language in Society



CAMBRIDGE
UNIVERSITY PRESS

LANGUAGE IN SOCIETY

FOUNDING EDITOR: DELL HYMES

EDITOR
WILLIAM BRIGHT
University of Colorado

ASSOCIATE EDITORS

SUZANNE ROMAINE
Merton College, Oxford

JOEL SHERZER
University of Texas, Austin

DEBORAH TANNEN
Georgetown University

EDITORIAL BOARD

Courtney Cazden, *Harvard University*
Michael Clyne, *Monash University, Australia*
Florian Coulmas, *Chuo University, Tokyo*
František Daneš, *Czech Academy of Sciences*
Ju. Desherijev, *Research Institute of Linguistics,
Moscow*
Carole Edelsky, *Arizona State University, Tempe*
Susan Gal, *Rutgers University*
Glenn Gilbert, *Southern Illinois University*
Stephanie Hall, *Library of Congress*
Monica Heller, *OISE, Toronto*
Jane Hill, *University of Arizona, Tucson*
Janet Holmes, *Victoria University of Wellington,
New Zealand*
Nancy Hornberger, *University of Pennsylvania*
Thomas Kochman, *University of Illinois, Chicago*

Douglas Maynard, *Indiana University*
Lesley Milroy, *University of Newcastle-upon-Tyne,
Great Britain*
William O'Barr, *Duke University*
Susan Philips, *University of Arizona, Tucson*
Teresa Pica, *University of Pennsylvania*
Anita Pomerantz, *Temple University*
John Rickford, *Stanford University*
Janet S. (Shibamoto) Smith, *University of
California, Davis*
Jef Verschueren, *University of Antwerp*
Kathryn Woolard, *University of California, San
Diego*
Ana Celia Zentella, *Hunter College, New York*
Don H. Zimmerman, *University of California, Santa
Barbara*

EDITORIAL POLICY

Language in Society is concerned with all branches of the study of speech and language as aspects of social life. Preference is given to contributions of general theoretical or methodological interest. Contributions may vary from predominantly linguistic to predominantly social in content, but are expected to involve both poles of the journal's field of concern in some explicit way. The journal seeks to aid in strengthening international scholarship and cooperation in this field and from time to time will carry a set of articles reflecting the state and interest of sociolinguistic research in a specific country or region. In addition to original articles, the journal publishes reviews of current books, brief accounts of work in progress, and notes and comments on points arising out of recent publications.

SUBSCRIPTIONS

Language in Society (ISSN 0047-4045) is published quarterly by Cambridge University Press: 40 West 20th Street, New York, NY 10011, U.S.A.; and The Edinburgh Building, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 2RU, England. Annual subscription rates for Volume 22, 1993: Institutional, US \$98.00 in the U.S.A. and Canada, UK £71.00 elsewhere; Individual, US \$48.00 in the U.S.A. and Canada, UK £28.00 elsewhere. Single issues: US \$26.00 (UK £19.00). Prices include postage and insurance.

Second-class postage paid at New York, NY, and additional mailing offices. Postmaster: Send address changes in the U.S.A. and Canada to: *Language in Society*, Journals Department, Cambridge University Press, 110 Midland Avenue, Port Chester, NY 10573.

Claims for missing issues should be made immediately after receipt of the next issue.

COPYING

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, in any form or by any means—electronic, photocopying, or otherwise—without permission in writing from Cambridge University Press.

Photocopying information for users in the U.S.A. The Item-Fee Code for this publication (0047-4045/93 \$5.00 + .00) indicates that copying for internal or personal use beyond that permitted by Sec. 107 or 108 of the U.S. Copyright Law is authorized for users duly registered with the Copyright Clearance Center (CCC) Transaction Reporting Service, provided that the appropriate remittance of \$5.00 per article is paid directly to: CCC, 27 Congress Street, Salem, MA 01970.

Specific written permission must be obtained from Cambridge University Press for all other copying.

ADVERTISING

Inquiries about advertising should be sent to the Journals Promotion Department of the New York or Cambridge office of Cambridge University Press.

Printed in the United States of America.

© 1993 Cambridge University Press